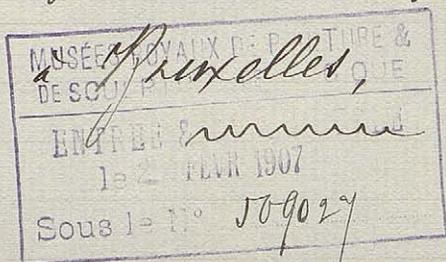




Galerie Clarembaux Bruxelles, le 10/2 1908  
3 et 5, rue du Congrès,  
Bruxelles.

5094/1

A Monsieur le Président & Messieurs les Membres  
de la Commission Royale des Musées de Peinture  
de l'Etat.



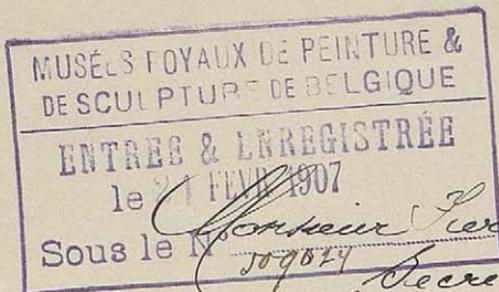
Messieurs,

J'ai l'honneur de vous remettre à vue pour  
les collections de peinture de l'Etat; un tableau  
de Charles De Groux "intitulé: "Les Clancous"  
pour lequel je désire obtenir la somme de  
Douze mille francs. (12,000.-)

Veuillez agréer, Messieurs, l'assurance  
de mes sentiments de haute considération.

E. Clarembaux,

Le 21 Février 1908



Il est l'honneur de  
soumettre à votre choix pour  
être acquis éventuellement  
pour les Musées, deux tableaux  
sur bois. L'un d'eux représente  
Apollon et les muses et porte une  
inscription latine sur le cartouche  
avec le nom J. M. Dros. (sept mille  
francs), l'autre une descente de  
croix avec fonds de paysage repré-  
sentant une enceinte de ville  
attribuée à G. Brand, élève de  
Gérard David, cette dernière  
œuvre au prix de dix mille francs.

J'espère que ces tableaux  
vous intéresseront et je vous prie  
d'agréer, Monsieur, l'expression  
de ma considération distinguée,

J. Blot

141 rue d'Allemagne

29-2-08

Monsieur

Étant chargé par la  
Commission Directrice des  
travaux de Vobes faire une  
<sup>communication</sup>  
~~proposition~~ aux députés des  
tableaux de M. Groen, le  
Glaesbeek que vous avez  
fait déposer au Palais des  
Beaux Arts, je vous prie  
de vouloir bien passer au  
bureau du territorial  
vers de ces motifs (voir le  
samedi ~~prochain~~)

Recevez Monsieur l'honneur  
d'une courtoisie

M. Clarendon 3 et 5 rue  
du Congrès

509024  
d  
509024

10. 3. 08

Monsieur le Ministre

5094/3

Nous avons l'honneur de vous  
faire connaître que M: Claver des  
Brosselles offre en vente pour  
les collections de l'Etat ~~un grand nombre~~  
remarquables tableaux de Martin de Vos,  
Apollon et les muses, ~~au prix de~~  
~~3500 fr.~~ et que M: Claver des  
Brosselles consent à céder au prix de  
3500 fr.; ~~et~~ d'autre part  
M: Claver des Brosselles offre en vente  
des tableaux de M. de Goussier:  
Les Glaneuses ~~au~~ au prix de  
6000 fr. L'acquisition de ces  
ouvrages paraît désirable à  
notre collègue et nous vous prions  
Monsieur le Ministre de vouloir  
bien en autoriser le placement dans  
les galeries du musée.

Veuillez etc.

13-3-08

5094/4.

Monsieur Fierens-Gevaert,

J'ai l'avantage de  
vous donner ci-dessous la  
liste des tableaux que j'ai  
fait déposer au Musée Royal.

Je vous prie, Monsieur,  
d'exprimer de ma considération  
distinguée,

A. Haas

171, rue d'Allemagne,  
Bruxelles.



Monsieur Fierens-Gevaert,  
Secrétaire de la Commission  
des Musées Royaux.

- 1.° Ferdinand Bol, son portrait, sphère, buste de Sénèque etc.
- 2.° ~~Heughers~~, sur cuivre, guirlande de fleurs, pélerin-christ au centre.  
avec lattage. Le centre est monog: R G. Tout le tableau doit être  
monog. au bas à droite.
- 3.° Pierre Snayers, « départ p. la guerre (bois)
- 4.° Overkamp, pasteurs (bois)
- 5.° Beukelaer, successives de table, monog d. le couteau.
- 6.° De Crayer, Jésus bénissant.
- 7.° Rubens, étude de tête de Jésus.
- 8.° Rigaud, portrait d'un fils de Louis XIV (Voir derrière)  
le tableau
- 9.° Ryn (Jean) beau portrait d'homme (plâtron)
- 10.° Ecole ANGLAISE, portrait d'homme (grosse chevelure)
- 11.° Mignard, portrait de femme (présumé M<sup>me</sup> Scarron)
- 12.° E. Lancret, ovale.
- 13.° ~~Vander Key~~, gibier et oiseaux, monogramme au centre

Prix des oeuvres présentées  
par M. Claes

---

Bol	12000	-	9000
Seegers	4000	-	3000
Hessingh	2500	-	2000
Overtk.	1500	-	1000
Beuckelaers	2000	-	1500
Craeyer	4000	-	1500
Reubens	3000	-	1500
Van. Mont	2000	-	1500

MINISTÈRE  
des  
SCIENCES ET DES ARTS  
ADMINISTRATION  
des  
BEAUX-ARTS

Bruxelles, le 18 mars

1908.

N<sup>o</sup> 32417.

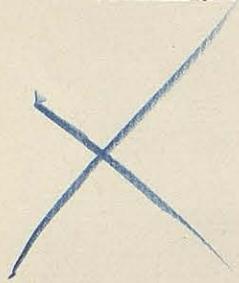
5094/5

N. B. — Rappeler dans la réponse la date et le numéro de la dépêche, ainsi que l'indication de l'Administration.

~~ANNEXE~~

Messieurs,

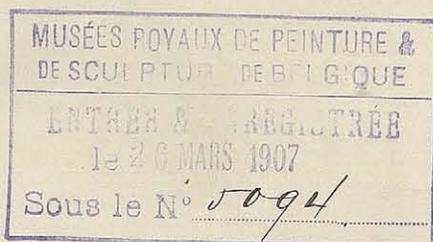
SOMMAIRE :



Comme suite à votre lettre du 10 de ce mois, N<sup>o</sup> 5090-24 et 5090-27, j'ai l'honneur de vous faire connaître que j'autorise l'acquisition, respectivement au prix de fr. 3500." et de fr. 6000." des tableaux de Martin Devos et de Ch. De Groux offerts en vente aux musées par M. M. Claes et Clarenbaux.

Agréez, Messieurs, l'assurance de ma considération distinguée.

LE MINISTRE,



A la Commission directrice  
des Musées royaux de Peinture et de Sculpture

BRUXELLES.

MUSÉES ROYAUX  
DE  
**Peinture et de Sculpture**  
DE  
BELGIQUE  
—  
SECRETARIAT

Dossier N° 8

DÉCLARATION DE PAIEMENT

Le soussigné déclare qu'il lui est dû par la Commission Directrice  
des Musées royaux de Peinture et de Sculpture de l'État, la somme de

Six mille francs

du chef de la cession d'un tableau  
de Charles De Groux, intitulé  
"Les Glanuses,"

Bruxelles, le 11 mars 1908

M. Deneubaux,

Fr. 6000

Secrétariat des Musées Royaux  
de Peinture et de Sculpture de  
Belgique. Téléphone

Le Secrétaire le Président  
Pierre Genoy E. G. Létis



MUSÉES ROYAUX  
DE  
PEINTURE ET DE SCULPTURE  
DE BELGIQUE

SECRETARIAT

CONTRAT

Entre Monsieur *Ed. Féris*, président  
de la Commission directrice des Musées royaux de Peinture et de Sculpture  
de l'État, agissant au nom de la dite Commission et avec l'approbation du  
Ministre, d'une part, et Monsieur *Em. Clarembaux*, domicilié à

*Bruxelles. Rue du Congrès* N° *425* d'autre part.  
Il a été convenu et arrêté ce qui suit :

Monsieur *Em. Clarembaux*, cède  
aux Musées royaux de Peinture et de Sculpture de l'État, pour la somme  
de *Six mille francs*, un tableau de  
*Charles De Gruy, intitulé "Les Clarembaux"*

Le paiement de *cette acquisition* sera effectué selon l'usage.  
Fait en triple, à Bruxelles, le *11 mars 1908*.

Le Cédant,

*Em. Clarembaux*

Le Président  
de la Commission Directrice,

*Ed. Féris*

APPROUVÉ :  
Le Ministre,

*J. Van der Smissen*



MUSÉES ROYAUX  
DE  
PEINTURE ET DE SCULPTURE  
DE BELGIQUE

SECRETARIAT

CONTRAT

Entre Monsieur *Ed. Létis*, président  
de la Commission directrice des Musées royaux de Peinture et de Sculpture  
de l'État, agissant au nom de la dite Commission et avec l'approbation du  
Ministre, d'une part, et Monsieur *F. J. Ch. Claes*, domicilié à

*Bruxelles, Rue d'Allemagne* N° *14*, d'autre part.

Il a été convenu et arrêté ce qui suit :

Monsieur *F. J. Ch. Claes*, cède  
aux Musées royaux de Peinture et de Sculpture de l'État, pour la somme  
de *trois mille cinq cents francs*, un  
tableau attribué à *Martin Desros*, intitulé  
"Apollon et les Muses".

Le paiement de *cette acquisition* sera effectué selon l'usage.

Fait en triple, à Bruxelles, le *11 mars* 190*8*.

Le Cédant,

*F. J. Ch. Claes*

Le Président  
de la Commission Directrice,

*E. Létis*

APPROUVÉ :  
Le Ministre,

*J. Durand*

Enregistré gratis à Bruxelles / *1908* /  
le six avril 1908 huit. au rôle, sans envoi.  
Vol. 276. fol. 89<sup>c</sup> 2. Le Receveur,

J'ai au verso le bon usage  
des Beaux Arts à remettre  
au porteur de ce  
présent le tableau attribué  
à A. Ysebaert appar-  
tenant à M. Claes

Pierre Levaert

Secrétariat des Musées Royaux  
de Peinture et de Sculpture de  
Belgique. Téléphone 9631. —

MUSÉES ROYAUX  
DE  
PEINTURE ET DE SCULPTURE  
DE BELGIQUE

Secrétariat  
TÉLÉPHONE 9631

Bruxelles, le 20-3-1908.

M. Claes est autorisé  
comme récipiendaire à retirer  
les tableaux suivants :

- Portrait anglais
- " Mignard
- Tableaux attribués à Lamerck

Le secrétaire

J. C. Gevaert

Reçu en trois tableaux  
en retour.

*[Signature]*

5094/1

30 - mars 1900

Monsieur le Ministre

Il me fait l'honneur  
de vous faire savoir que  
dans sa séance du 20 mars  
30 mars la Commission  
Directrice des Beaux-Arts a voté  
l'achat d'un tableau  
~~attribué à son représentant~~  
une scène militaire attribuée  
à Suycers et offert par  
M. Claes au prix de 2000 fr  
d'un tableau attribué à  
Beuckelaer : Nature morte  
offert par M. Claes au prix  
de 1500 fr et d'un petit  
tableau attribué à Van Kessel  
représentant des Discours  
~~acquiescés~~ surpris par des Chinois  
offert par M. Claes au  
prix de 500 fr

Nous espérons M<sup>rs</sup> le ministre  
que vous voudrez bien  
accorder l'autorisation de  
placer ces tableaux dans  
les galeries du Palais des  
Beaux Arts et nous vous  
en remercions.

Relevé 9267

5094/7

Monsieur,

Voici les renseignements  
qui vous sont  
nécessaires pour les pièces  
de liquidation de  
M. Devos.

pr<sup>s</sup>: Fernand Jean Charles.

Veillez agréer, Monsieur,  
mes sincères salutations,

H. Clach  
171 Allemagne.

3 Avril 1908

Galerie Clarendon Bruxelles, le 6/4 1908  
3 et 5, rue du Congrès,  
Bruxelles.

5094/8

Monsieur le Secrétaire,

J'ai l'honneur de vous adresser  
et pli, les six pièces revêtues de ma  
signature, que vous m'avez transmises  
par votre très-honorable du 4 et  
relatives à l'acquisition de ma table  
de Charles De Jaux "Les Glaneuses"  
que l'Etat a acquis pour ses collections  
artistiques.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire, l'assu-  
-rance de mes sentiments les plus  
distingués,

M. Clarendon,

A Monsieur Piérens-Geraert,  
Secrétaire de la Commission des Anciens Rayons  
à Bruxelles,

MINISTÈRE  
des  
SCIENCES ET DES ARTS

ADMINISTRATION  
des  
BEAUX-ARTS

N<sup>o</sup> 32447.

N. B. — Rappeler dans la réponse la date et le  
numéro de la dépêche, ainsi que l'indication de  
l'Administration.

~~ANNEXE~~

SOMMAIRE :

Bruxelles, le 14 avril 1908.



Comme suite à votre lettre du 31 mars écoulé, N<sup>o</sup> 5094,  
j'ai l'honneur de vous faire connaître que j'autorise  
l'acquisition, respectivement au prix de 2000 frs, 1500."  
frs et 500 frs, des tableaux offerts en vente aux Musées  
par M.M. Claes et Lux.

Agréez, Messieurs, l'assurance de ma considération dis-  
tinguée.

LE MINISTRE,



Inventari le 29-4-08  


A la Commission directrice  
des Musées royaux de Peinture et de Sculpture, à BRUXELLES.

Bruxelles, le 29 avril 1908

5094

Monsieur F. Claes -  
1791. Jeu d'Allemagne  
Bruxelles

6 annexes pour Claes =  
3 " " " Luu -

Monsieur Lückx

23. Rue Fourcroy -  
Paris -

x les désignés

J'ai l'honneur de  
vous adresser, avec la  
présente, les pièces nécessaires  
à la liquidation du prêt du  
tableau (les tableaux pour Claes)  
et sous l'acquisition n° 3244, en  
date du 14/4/08.

Je vous prie de me  
renvoyer ces pièces le plus tôt  
possible munies de votre  
signature et d'agrès etc...

Le Secrétaire

T. G.

Rédacteur

J. G.

Copie le 29-4-08

Expédié le 30-4-08

63 quai au Bois-Cullen  
Bruxelles 30 avril 1908

MUSÉES ROYAUX DE PEINTURE &  
DE SCULPTURE DE BELGIQUE

ENTRÉE & ENREGISTRÉE  
le 30 AVR 1908

Sous le N°

Monsieur Forger

M. Luchy est domicilié à Paris  
23 Rue Fourcroy, voudriez-vous  
avoir l'obligeance, puisque vous  
lui écrivez de lui fournir cette  
même lettre que la Commission  
acceptant le petit tableau de  
Van Kessel, elle donnait un  
avis défavorable pour l'acquisition  
du Diaz. (La nuit)

Avec cordialement

vos  
votre dévoué

Chéroy (ex dou)

Paris le 3 Mai 1908

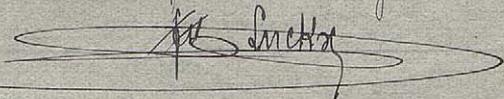
Monsieur Fierens - Gerant

Bruxelles

J'ai l'honneur de vous retourner inclus  
la déclaration de paiement en triple  
expédition que vous avez bien voulu m'adresser.

Il s'agit du tableau de J. Van Kessel  
"Oiseau surpris par des chiens" qui a été  
acquis par l'Administration des Musées  
Royaux de Peinture et de Sculpture de  
Belgique pour la somme de cinq cents  
francs -

Veuillez agréer, Monsieur le  
Secrétaire, l'assurance de ma  
considération la plus distinguée

 J. Smets

24-5-08.

no 5094.

Déclaration de paiement

Le soussigné déclare qu'il lui est dû  
par la Commission Directrice des Musées Royaux  
de Peinture et de Sculpture de l'Etat, la somme  
de trois mille cinq cents francs du chef  
de la cession, aux dits musées, d'un tableau  
attribué à Peuckelaer, représentant "une scène militaire"  
et d'un tableau attribué à <sup>Trayer</sup> Peuckelaer, représentant  
une "nature morte", et qui fait l'objet du contrat  
de cession du 30 avril 1908.

Bruxelles, le 30 avril 1908

J. C. Peuckelaer

171. Rue d'Allemagne

Le Secrétaire  
F. Vermeir-Gevaert

Le Président  
C. J. J. J.

Cédulation de paiement

Le soussigné déclare qu'il lui est dû  
par l'administration des Musées Royaux de peinture  
et de sculpture de l'Etat, la somme de Cinq Cents  
francs au chef de la cession, aux dits musées, d'un  
tableau attribué à Van Kessel et représentant des  
"oiseaux surpris par des chiens".

Bruxelles, le 30 août 1908

~~M. Smeets~~  
M. Jean Fourcroy  
Paris.

Le Secrétaire      Le Président  
Therese Gevaert      C. Léty

Entre Monsieur Ed. Jehis, Président de la  
Commission Directrice des Musées Royaux de  
Peinture et de Sculpture de Belgique, agissant au  
nom de la dite Commission et avec l'approbation  
du Ministre, d'une part, et Monsieur J. Claes,  
domicilié à Bruxelles, rue d'Allemagne, n° 171,  
d'autre part

Il a été convenu et arrêté ce qui suit :

Monsieur J. Claes cède aux musées  
royaux de peinture et de sculpture de Belgique,  
pour la somme de Deux mille francs, un tableau  
attribué à Fraxer, représentant un "scène militaire",  
et, pour la somme de Quinze cents francs, un  
tableau attribué à Seucklaer et représentant  
une "nature morte".

Le paiement de ces acquisitions sera effectué  
selon l'usage.

Fait en triple, à Bruxelles, le 30 avril 1908

Le Président de la C<sup>o</sup> D<sup>o</sup>,

Le Cédant

*Ed. Jehis*

*J. Claes*



Approuvé,  
Le Ministre des Sciences et des Arts,

*Deun*

DE  
Peinture et de Sculpture

DE  
BELGIQUE

SECRETARIAT.

N° 5094

ANNEXE

OBJET :

Liquidation  
Clas  
Lueke

Rédacteur

P. Fe

Copie expédiée le 11 mai 1908

Monsieur le Ministre

Nous avons l'honneur  
de vous faire parvenir, sous  
le pli, les pièces de liquidation  
des tableaux <sup>celles</sup> ~~celles~~ <sup>offertes en vente</sup> par M. M.  
Clas et Lueke et qui  
font l'objet de votre décret  
32449 du 14 avril écoulé.

Vous vous priez  
M. le Ministre, de vouloir  
bien les soumettre aux  
formalités de la liquidation  
et d'agréer, etc...

Le Secrétaire du Président  
J. G. E. O. T. S.

Inventaire

Exercice 190	
Loi du	Article
Allocation . . . . .	
Crédit au 30-4-08 . . . . .	32 000
Liquidation . . . . .	4 000
<u>Disponible</u> . . . . .	<u>28 000</u>
Chapitre . . . . . N°	
Prévision . . . . .	
Crédit au . . . . .	
Liquidation . . . . .	
<u>Disponible.</u> . . . . .	

Samedi, 30 Mai 1908.

Monsieur le Secrétaire  
de la Commission des  
Musées Royaux.

J'ai l'honneur de  
vous présenter les tableaux  
suivants, espérant qu'ils  
pourraient être acquis  
pour les collections nation-  
nales:

- 1: Apollon et les muses couchés  
les cubes avec Sirènes, 42. copies.
- 2: Fleurs et fruits, Sirel. 25 copies.
- 3: Chasse au saumon sauvage  
Rubens, 50 copies.

Y.  
Kewilly ingénieur,

Monsieur le Secrétaire,  
L'expression de ma consi-  
dération distinguée,

*Fernand Stael*

171 rue d'Allemagne.

MUSÉES ROYAUX

DE

PEINTURE ET DE SCULPTURE

DE

BELGIQUE

N<sup>o</sup> 5094

Objet :

ANNEXE

Expédié le 12.6.08  
Copie 89.

Bruxelles, le

12 juin 1908

à M. Claes

171. Rue d'Allemagne

Bruxelles

J'ai l'honneur de vous faire connaître  
qu'il n'est pas dans les intentions de la Commission  
Directrice d'acquérir pour les collections de l'État  
les tableaux que vous avez bien voulu  
offrir de céder à ces fins par votre  
lettre du 30 mai écoulé.  
Je tiens ces tableaux  
à votre disposition et vous prie  
de les remettre à un récipiendaire et je vous prie  
de agréer, M. Claes, l'assurance  
de ma considération distinguée.

POUR LA COMMISSION DIRECTRICE,

Le Secrétaire,

Reçu en retour de l'Administration  
des Musées Royaux  
les tableaux suivants:

- 1<sup>o</sup> Portrait de peintre, Bol,
- 2<sup>o</sup> Pateneurs, Inver Kamp,
- 3<sup>o</sup> Fleurs & cuevrie, Segers
- 4<sup>o</sup> Jesus benist, Crazer,
- 5<sup>o</sup> Jesus, Rubens.
- 6<sup>o</sup> fils de Louis XIV, Regaud.
- 7<sup>o</sup> homme, Ryn.
- 8<sup>o</sup> oiseau, gibier, monog. V. Key

J. Blaut

1771. Allemagne